

**Assinaturas**

Ano — — Cr. \$ 20,00

Semestre — Cr. \$ 12,00

Pagamento Adiantado

# O GLOBO

Anúncios e Publicações  
de acôrdo com a  
TABELAREDAÇÃO  
RUA 15 DE NOVEMBRO N. 373  
CAIXA POSTAL N. 30**(ÓRGÃO SEMANAL)**

DIRETOR: ALEXANDRE CHITTO

Gerente: Flavio Paccola

ANO VIII

S. PAULO

Ubirama, 2 de DEZEMBRO de 1945

BRASIL

NÚMERO 398

## As Eleições de Hoje

ALEXANDRE CHITTO

Durante o dia de hoje, realizar-se-á, no país inteiro o maior duelo político de todos os tempos. Como dissemos e repetimos, quasi oito milhões de eleitores poderão comparecer ás urnas e, legalmente, eleger o seu legítimo representante.

E isso porque o povo brasileiro conseguiu, politicamente, a sua autonomia e agora, por diversos modos, está sendo ruidosamente manifestada. Nos comícios, através do rádio, na imprensa, o desejo pela eleição de hoje é revelado como uma grande cruzada de liberdade.

Entretanto, tudo o que nos vem entusiasticamente, com ardor e anciedade invulgar e caracterizado numa campanha sem precedente, na qual o povo brasileiro está unanimemente integrado, tudo nos vem do Rio de Janeiro, S. Paulo, Curitiba, Belo Horizonte, Porto Alegre etc. Dos grandes centros, em fim, surge a prova do pensamento popular conciente, capaz de escolher, entre outros, o homem que possa guiar os altos destinos da Nação.

Nos grandes centros, os cabos eleitorais já perderam a sua influência política, o povo, ali, hoje, representa realmente a votação e não a interferência.

Quando, ao invés, no interior, principalmente no seio campezino domina ainda a falsa convicção de que o votado é o patrão, o velho político ou aquele que, em outros tempos, fornecia um chapéo ou um par de sapatos.

E por isso, todo o cidadão ubiramense e que tiver consciência do seu voto, deve sufragar o seu candidato, deve levar ás urnas o seu valioso concurso. Porque, assim, a força intimidada ou subjugada ainda pelo antigo pensamento de que a política se reduz no cartaz dos políticos velhos, ficará reduzida ao mínimo. Imperando o voto consciencioso, aliás o verdadeiro e que o Brasil tanto espera.

*Dr. Antonio Tedesco*

MÉDICO

CLINICA GERAL — OPERAÇÕES — PARTOS

Floriano Peixoto, 345 — UBIRAMA — Fône, 61

### Encerramento do ano letivo no Grupo Escolar «Esperança de Oliveira» — Noventa alunos diplomados

Encerrando-se o ano letivo no grupo escolar «Esperança de Oliveira», no dia 25 do corrente, realizou-se, no Cine Guarani, uma bellissima festa litero-musical, constando de diversos e interessantes números.

Ao ato se achavam presentes o sr. Gino Bossi, governador da cidade; sr. Evaristo Canova, Secretário-Contador da Prefeitura; sr. Virgilio Capoani, representando o Juiz de Paz, as irmãs Maria José e Maria Helena e famílias ubiramenses.

Abriu as cerimônias o Orfeon, dirigido pela prof. Aracy Salles, cantando o Hino Nacional.

Em seguida, o prof.

Orlando Candido Machado, diretor do estabelecimento, leu o seu belo discurso, que fôra um discurso de despedida dos alunos e agradecimento do corpo docente.

Depois, seguiu-se a entrega dos diplomas a noventa diplomados, entre meninos e meninas, tendo essa parte início com a saudação do menino J. Rossi e finalizando com o discursozinho da menina Virginia Paccola.

A parte litero-musical esteve a cargo das alunas e alunos, cujo desempenho mereceu elogios, principalmente o conjunto do Orfeon, ensaiado pela prof. Aracy Salles.

Finda essa parte, o prof. Orlando Candido

Machado, proferiu algumas palavras, encerrando a bela e interessante cerimônia, a qual teve grande concorrência por parte do povo em geral.

### AO ELEITORADO UBIRAMENSE

A votação para o grande pleito de hoje terá início ás 8 horas precisamente, no grupo escolar «Esperança de Oliveira».

Os srs. mesários, fiscais e presidentes de mesas deverão estar presentes ás 7 horas.

### O 15 de Novembro de Jaú não jogará em Ubirama domingo p. f.

Segundo fomos informados, o 15 de Novembro da vizinha cidade de Jaú não jogará em Ubirama, domingo próximo futuro, em virtude de circunstâncias de ordem particular.

Portanto, ficou adiado, a «sine die», o esperado prélio de futebol, o qual por certo nos proporcionaria uma grande tarde esportiva.

Todavia, será possível que o valoroso quadro jauense nos visite ainda este ano.

### A Bonificação aos fabricantes de aguardente

O Instituto do Açúcar e do Alcool, por intermédio da Distilaria Central desta cidade, a partir do dia 26 do mês passado, ás 9 horas, começou a

restituir a bonificação aos fabricantes de aguardente que lhes coube, conforme fôra publicado.

Dos novecentos e poucos mil cruzeiros quasi foram restituídos todos, restando só a importância que cabe a quatro ou cinco canavieiros. E isso porque os mesmos ainda não se apresentaram.

### Proibição de venda de bebidas alcoolicas por ocasião das eleições

O dr. Pedro de Oliveira Ribeiro Sobrinho, secretário da Segurança Pública, baixou, ontem, a seguinte portaria:

«Ficam proibidos, a partir de meia noite do dia 30 até 6 horas da manhã do dia 3 de dezembro próximo futuro, a venda e o consumo de bebidas alcoolicas em «bares», restaurantes, hotéis, botiquins, confeitarias, «dancings», cabarés e outros lugares públicos. Os infratores destas determinações serão detidos e encaminhados á autoridade policial, para se verem processar pelo crime de desobediência previsto no artigo 330 do Código Penal, sem prejuizo de outras sanções em que porventura incorrerem».

### Reina grande entusiasmo em torno das eleições de hoje

É grande o entusiasmo em torno das eleições que se realizarão hoje.

Pelos cartazes e disticos em prol da candidatura do General e Brigadeiro poderá se fazer uma ideia o que vai no espirito dos ubiramenses.

**Alfaiataria Cicconi**

(Confecções a Capricho)

**Giovanino Cicconi**

Mantem sempre em estoque linhos nacionais e estrangeiros, casimiras de alta qualidade.

Rua 15 de Novembro, 583 - Est. S. Paulo

**UBIRAMA**

# Prefeitura Municipal de Ubirama

## Decreto-Lei n. 82, de 16 de Novembro de 1945

(Orça a Receita e fixa a Despesa do Município de Ubirama para o exercício de 1946).

O Prefeito Municipal de Ubirama, usando da atribuição que lhe confere o art. 12, n. IV, do decreto-lei federal n. 1.202, de 8 de abril de 1.939, e de acordo com a Resolução N. 2.072/45 do Conselho Administrativo do Estado, decreta:

### CAPITULO I

#### DA RECEITA GERAL

Art. 1.º — A Receita Geral do Município de Ubirama, para o exercício de 1946, é orçada em Cr\$ 395.000,00 (trezentos e noventa e cinco mil cruzeiros), e será arrecadada de conformidade com a legislação em vigor, obedecendo a seguinte classificação:

CÓDIGOS		TÍTULO	RECEITA			RECEITA EFETIVA CR\$	Mutações Patrimoniais CR\$
Local	Geral		PARCIAL CR\$	SOMA CR\$	TOTAL CR\$		
10	0	<b>§ 1.º - Receita Ordinária</b>					
20	0	<b>A — RECEITA TRIBUTARIA</b>					
30	0	a) Impostos					
40	0 11 1	Imposto Territorial					
50	0	Imposto Territorial Urbano					
51	0 11 1	Da Séde	10.000,00				
52	0 11 1	Do Distrito de Borebí	2.000,00	12.000,00		12.000,00	
60	0 12 1	Imposto Predial					
70	0	Imposto Predial Urbano					
71	0 12 1	Da Séde	37.000,00				
72	0 12 1	Do Distrito de Borebí	9.000,00				
73	0 12 1	Do Distrito de Alfredo Guedes	2.000,00	48.000,00		48.000,00	
80	0 17 3	Imposto Sobre Indústrias e Profissões					
90	0	Imposto de Indústrias e Profissões					
101	0 17 3	Da Séde	122.000,00				
102	0 17 3	Do Distrito de Borebí	15.000,00				
103	0 17 3	Do Distrito de Alfredo Guedes	8.000,00	145.000,00		145.000,00	
110	0 18 3	Imposto de Licença					
120	0	Imposto de Licença					
121	0 18 3	Da Séde	24.000,00				
122	0 18 3	Do Distrito de Borebí	4.000,00				
123	0 18 3	Do Distrito de Alfredo Guedes	4.000,00	32.000,00		32.000,00	
130	0 27 3	Imposto Sobre Jogos e Diversões					
140	0	Imposto Sobre Jogos e Diversões					
141	0 27 3	Da Séde	1.500,00				
142	0 27 3	Do Distrito de Borebí	200,00	1.700,00		1.700,00	
160	8	Total de Impostos			238.700,00		
170	9	<b>B — TAXAS</b>					
180	1 11 2	Taxas Rodoviárias					
190	1	Taxa de Conservação de Estradas de Rodagem					
200	1	Da Séde	15.000,00				
201	1 11 2	Do Distrito de Borebí	5.000,00				
202	1 11 2	Do Distrito de Alfredo Guedes	10.000,00	30.000,00		30.000,00	
203	1 11 2	Taxas de Expediente					
260	1 21 4	Taxa de Expediente					
270	1	Da Séde	6.000,00	6.000,00		6.000,00	
270	1 21 4	Taxas de Fiscalização e Serviços Diversos					
280	1 23 4	I — Taxa de Aferição de Pesos e Medidas					
290	1	Da Séde	1.200,00				
300	1	Do Distrito de Borebí	700,00				
310	1	Do Distrito de Alfredo Guedes	300,00	2.200,00		2.200,00	
311	1 23 4	II — Taxa de Emplacamento					
312	1 23 4	Da Séde	200,00				
313	1 23 4	Do Distrito de Borebí	100,00	300,00		300,00	
320	1	Taxas de Limpeza Pública					
321	1 23 4	Taxa de Remoção de Lixo Domiciliar					
322	1 23 4	Da Séde	8.500,00				
330	1 24 1	Do Distrito de Borebí	2.000,00	10.500,00		10.500,00	
340	1	Taxas de Viação					
350	1	Taxa de Conservação de Calçamento					
351	1 24 1	Da Séde	2.000,00	2.000,00		2.000,00	
352	1 24 1	Total de Taxas			51.000,00		
380	1 25 1	Total da Receita Tributária			289.700,00		
390	1	<b>B — RECEITA PATRIMONIAL</b>					
400	1	Renda de Capitais					
401	1 25 1	Juros de Depósitos					
480	8	Da Séde	3.500,00	3.500,00		3.500,00	
480	9	Total da Receita Patrimonial			3.500,00		
490	2	<b>C — RECEITA INDUSTRIAL</b>					
530	2 02 0	Serviços Urbanos					
540	2	I — Taxa de Consumo de Agua					
541	2 02 0	Da Séde	43.000,00				
550	9	Do Distrito de Borebí	7.000,00	50.000,00		50.000,00	
560	3	II — Taxa de Ligação de Agua					
630	3 03 0	Da Séde	200,00				
640	3	Do Distrito de Borebí	50,00	250,00		250,00	
641	3 03 0	III — Taxa de Esgotos					
642	3 03 0	Da Séde	18.000,00	18.000,00		18.000,00	
650	3						
651	3 03 0						
652	3 03 0						
660	3						
661	3 03 0						

CÓDIGOS		TÍTULO	RECEITA			RECEITA EFETIVA CR\$	Mutações Patrimoniais CR\$
Local	Geral		PARCIAL CR\$	SOMA CR\$	TOTAL CR\$		
670	3	IV - Taxa de Ligação de Esgotos					
671	3 03 0	Da Séde	250,00	250,00		250,00	
770	9	Total da Receita Industrial			68.500,00		
780	4	D - RECEITAS DIVERSAS					
790	4 11 0	Receita de Mercados, Feiras e					
800	4	Matadouros					
820	4	Receita do Matadouro					
821	4 11 0	Da Séde	6.000,00				
822	4 11 0	Do Distrito de Borebí	800,00	6.800,00		6.800,00	
830	4 12 0	Receita de Cemitérios					
840	4	Receita do Cemitério					
841	4 12 0	Da Séde	6.000,00				
842	4 12 0	Do Distrito de Borebí	1.500,00	7.500,00		7.500,00	
850	9	Total das Receitas Diversas			14.300,00		
860	6	§ 2.º - Receita Extraordinária					
870	6 11 0	Alienação de Bens Patrimoniais					
871	6 11 0	Da Séde	500,00	500,00			500,00
880	6 12 0	Cobrança da Dívida Ativa					
881	6 12 0	Da Séde	16.000,00	16.000,00			16.000,00
950	6 21 0	Multas					
951	6 21 0	Da Séde	1.000,00				
952	6 21 0	Do Distrito de Borebí	200,00				
953	6 21 0	Do Distrito de Alfredo Guedes	100,00	1.300,00		1.300,00	
970	6 23 0	Eventuais					
971	6 23 0	Da Séde	1.200,00	1.200,00		1.200,00	
980	9	Total da Receita Extraordinária			19.000,00		
					105.300,00		
990	9	TOTAL GERAL		395.000,00	395.000,00	378.500,00	16.500,00

**CAPITULO II**  
**DA DESPESA GERAL**

Art. 2.º — A Despesa Geral do Município de Ubirama, para o exercício de 1946, é fixada em Cr\$ 395.000,00 (trezentos e noventa e cinco mil cruzeiros), e será realizada obedecendo á seguinte classificação:

CÓDIGOS		TÍTULO	DESPESA		DESPESA EFETIVA CR\$	Mutações Patrimoniais CR\$
Local	Geral		Total da Verba CR\$	Total do Parag. CR\$		
100		§ 1.º - Administração Municipal				
110		Poder Executivo				
111	8 02 0	Pessoal Fixo	19.800,00		19.800,00	
111	8 02 4	Despesas Diversas	3.000,00		3.000,00	
120		Prefeitura				
121		Distrito da Séde				
121	8 07 0	Pessoal Fixo	9.000,00		9.000,00	
121	8 09 0	Pessoal Fixo	16.440,00		16.440,00	
121	8 09 3	Material de Consumo	6.500,00		6.500,00	
121	8 09 4	Despesas Diversas	5.620,00		5.620,00	
121	8 13 0	Pessoal Fixo	16.700,00		16.700,00	
122		Distrito de Borebí				
122	8 09 0	Pessoal Fixo	9.960,00		9.960,00	
122	8 09 3	Material de Consumo	300,00		300,00	
122	8 09 4	Despesas Diversas	300,00	87.620,00	300,00	
200		§ 2.º - Serviços Públicos Municipais				
210		Matadouro				
211		Distrito da Séde				
211	8 89 3	Material de Consumo	2.000,00		2.000,00	
212		Distrito de Borebí				
212	8 89 3	Material de Consumo	800,00		800,00	
230		Cemitério				
231		Distrito da Séde				
231	8 89 0	Pessoal Fixo	4.200,00		4.200,00	
231	8 89 3	Material de Consumo	1.200,00		1.200,00	
232		Distrito de Borebí				
232	8 89 1	Pessoal Variavel	600,00		600,00	
232	8 89 3	Material de Consumo	300,00		300,00	
240		Limpeza Pública				
241		Distrito da Séde				
241	8 85 1	Pessoal Variavel	7.200,00		7.200,00	
241	8 85 3	Material de Consumo	1.500,00		1.500,00	
242		Distrito de Borebí				
242	8 85 1	Pessoal Variavel	3.600,00		3.600,00	
242	8 85 3	Material de Consumo	500,00		500,00	
250		Serviços Industriais				
251		Distrito da Séde				
251	8 63 0	Pessoal Fixo	4.200,00		4.200,00	
251	8 63 1	Pessoal Variavel	600,00		600,00	
251	8 63 2	Material Permanente	2.000,00			2.000,00
251	8 63 3	Material de Consumo	5.000,00		5.000,00	
252		Distrito de Borebí				
252	8 63 3	Material de Consumo	1.000,00		1.000,00	
260		Jardins Públicos				
261		Distrito da Séde				
261	8 81 1	Pessoal Variavel	5.400,00		5.400,00	
261	8 81 2	Material Permanente	500,00			500,00
261	8 81 3	Material de Consumo	4.000,00		4.000,00	
262		Distrito de Borebí				
262	8 81 3	Material de Consumo	1.000,00		1.000,00	

CÓDIGOS		TÍTULO	DESPESA		DESPESA EFETIVA CR\$	Mutações Patrimoniais CR\$
Local	Geral		Total da Verba CR\$	Total do Parag. CR\$		
270			Iluminação Pública			
271		Distrito da Séde				
271	8 88 4	Despesas Diversas	32.100,00		32.100,00	
272		Distrito de Borebí				
272	8 88 8	Despesas Diversas	3.500,00		3.500,00	
273		Distrito de Alfredo Guedes				
273	8 88 4	Despesas Diversas	1.400,00	82.600,00	1.400,00	
300		<b>§ 3.0 - Obras e Melhoramentos Públicos</b>				
310		Conservação de Vias Públicas				
311		Distrito da Séde				
311	8 81 1	Pessoal Variavel	7.800,00		7.800,00	
311	8 81 3	Material de Consumo	3.000,00		3.000,00	
320		Conservação de Rodovias				
321		Distrito da Séde				
321	8 82 1	Pessoal Variavel	19.400,00		19.400,00	
321	8 82 3	Material de Consumo	4.500,00		4.500,00	
322		Distrito de Borebí				
322	8 82 1	Pessoal Variavel	4.000,00		4.000,00	
322	8 82 3	Material de Consumo	1.000,00		1.000,00	
323		Distrito de Alfredo Guedes				
323	8 82 1	Pessoal Variavel	6.720,00		6.720,00	
323	8 82 3	Material de Consumo	2.000,00		2.000,00	
330		Reparações Diversas				
331		Distrito da Séde				
331	8 89 1	Pessoal Variavel	3.000,00		3.000,00	
331	8 89 3	Material de Consumo	1.800,00		1.800,00	
340		Construção de Estradas				
341		Distrito da Séde				
341	8 82 1	Pessoal Variavel	3.000,00		3.000,00	
341	8 82 3	Material de Consumo	7.000,00		7.000,00	
342		Distrito de Borebí				
342	8 82 3	Material de Consumo	1.500,00		1.500,00	
343		Distrito de Alfredo Guedes				
343	8 82 3	Material de Consumo	2.000,00		2.000,00	
350		Construção de Logradouros Públicos				
351		Distrito da Séde				
351	8 81 3	Material de Consumo	5.135,00		5.135,00	
360		Construção de Próprios Públicos				
361		Distrito da Séde				
361	8 87 2	Material Permanente	3.000,00	74.855,00		3.000,00
400		<b>§ 4.0 - Serviços Públicos de Interesse Comum com o Estado</b>				
410		Higiene				
420		Distrito da Séde				
421	8 48 4	Despesas Diversas	1.000,00		1.000,00	
421	8 49 1	Pessoal Variavel	3.600,00		3.600,00	
421	8 49 3	Material de Consumo	500,00		500,00	
430		Escolas Municipais				
431		Distrito da Séde				
431	8 33 0	Pessoal Fixo	33.120,00		33.120,00	
431	8 33 2	Material Permanente	2.865,00			2.865,00
431	8 33 3	Material de Consumo	1.735,00		1.735,00	
431	8 36 4	Despesas Diversas	800,00		800,00	
431	8 38 4	Despesas Diversas	5.065,00		5.065,00	
432		Distrito de Borebí				
432	8 38 4	Despesas Diversas	500,00		500,00	
433		Distrito de Alfredo Guedes				
433	8 38 4	Despesas Diversas	500,00		500,00	
440		Segurança Pública				
441		Distrito da Séde				
441	8 24 1	Pessoal Variavel	7.200,00		7.200,00	
441	8 28 4	Despesas Diversas	1.300,00		1.300,00	
450		Departamento das Municipalidades				
451	8 98 4	Despesas Diversas	11.850,00		11.850,00	
460		Orgãos Culturais				
461	8 34 2	Material Permanente	1.200,00			1.200,00
461	8 34 3	Material de Consumo	700,00	71.935,00	700,00	
500		<b>§ 5.0 - Dívidas</b>				
510		Dívida Consolidada				
511	8 73 4	Despesas Diversas	7.842,20			7.842,20
511	8 74 4	Despesas Diversas	39.849,00		39.849,00	
520		Dívida Flutuante				
521	8 76 4	Despesas Diversas	5.325,00	53.016,20		5.325,00
600		<b>§ 6.0 - Auxílios e Subvenções</b>				
610		Assistência Pública				
611	8 48 4	Despesas Diversas	11.200,00		11.200,00	
620		Assistência Social				
621	8 29 4	Despesas Diversas	3.490,00		3.490,00	
630		Diversões Públicas				
631	8 38 4	Despesas Diversas	2.400,00	17.090,00	2.400,00	
700		<b>§ 7.0 - Aposentadorias e Pensões</b>				
720		Contribuição para Previdência				
721	8 91 4	Despesas Diversas	600,00	600,00	600,00	
800		<b>§ 8.0 - Despesas Judiciais</b>				
810		Executivos Fiscais				
811	8 13 4	Despesas Diversas	1.000,00	1.000,00	1.000,00	

CÓDIGOS		TÍTULO	DESPESA		DESPESA EFETIVA CR\$	Mutações Patrimoniais CR\$
Local	Geral		Total da Verba CR\$	Total do Parag. CR\$		
900		<b>§ 9.º - Despesas Diversas</b>				
910		Indenizações e Restituições				
911	8 92 4	Despesas Diversas	500,00		500,00	
920		Seguros e Acidentes				
921	8 94 4	Despesas Diversas	2.400,00		2.400,00	
930		Eventuais				
931	8 99 4	Despesas Diversas	3.383,80	6 282,80	3.383,80	
100	9	TOTAL GERAL		395.000,00	372.267,80	22.732,20

Art. 3.º — Depende de autorização legislativa qualquer pagamento pelas verbas de Subvenções, Contribuições e Auxílios, previstas no presente decreto-lei.

§ único — A autorização legislativa a que se refere o presente artigo dependerá do cumprimento das exigências constantes do decreto-lei que regulamenta a cooperação financeira do município com as entidades que prestam assistência social ou cultural.

Art. 4.º — Este decreto-lei entrará em vigor no dia 1.º de Janeiro de 1946, revogadas as disposições em contrário.

Ubirama, 27 de Novembro de 1945.

Gino Augusto Antonio Bosi

Prefeito Municipal

Publicado na Secretaria da Prefeitura Municipal de Ubirama em 27 de Novembro de 1945.

Evaristo Canova  
Secretário-Contador

## FUTEBOL

A Associação Atlética Conchense caiu diante do C.A. Lençoense pela contagem de 4 a 0.

Pedrinho, 2 - Sulis, 1 e David, 1 — os marcadores para os locais

Domingo passado, visitou-nos o conjunto da A. A. Conchense, da cidade de Conchas, jogando com a equipe principal do C. A. Lençoense, consagrando-se vitoriosos os locais pela contagem de 4 a 0.

O número de pontos não revelam verdadeiramente o desenrolar da partida, pois os conchenses foram dominados de princípio a fim. Mas assim mesmo conseguiram manter inviolável o seu reduto até o término do primeiro período do prélio, não obstante houvessem os lençoenses mantido os seus adversários num intenso bombardeio.

O arqueiro conchense salvou o seu quadro de uma «goleada» bem mais considerável. Pois, o Mignon foi um verdadeiro prodígio, defendendo os sucessivos pedardos dos dianteiros ubiramenses. O nosso quinteto, na fase inicial, cansou de atirar contra a cidadela de Conchas. Entretanto, lá estavam vigilantes as mãos do seu goleiro, aparando os violentos pedardos de Sulis, Rodamez Albino, Pedrinho e David.

Somente na fase complementar é que os lençoenses conseguiram vencer Conchas por 4 a 0, o seu arqueiro continuou atuando de maneira surpreendente, com o mes-

mo ardor, detendo os pelotões contínuos da nossa linha.

Foi um herói, em fim, o goleiro conchense. Como dissemos, salvou o seu conjunto de uma goleada bem mais numerosa do que foi.

Os pontos dos lençoenses foram marcados aos 7 minutos por David; aos 25 e 26 por Pedrinho e aos 30 minutos por Sulis, no segundo tempo.

O quadro do C.A. Lençoense atuou assim organizado: Quim, Imparato (depois Luizinho), e Limão; Bepim, (depois Imparato), Abilio e Marcos; David, Rodamez, Albino, Sulis e Pedrinho.

Arbitrou a partida o sr. Adelino Lazari, cuja atuação satisfaz.

### Falecimento

No dia 27 do mês passado, às 16 horas, faleceu, nesta cidade, a jovem Elza Petersen.

A falecida contava 15 anos de idade e era filha do sr. Frederico Petersen, residente em Ubirama á longo tempo.

O sepultamento de Elza deu-se no dia 28, ás 15 horas, saindo o féretro da avenida Siqueira Campos para o cemitério local, acompanhado de grande número de ami-

## Banco Nacional da Cidade de S. Paulo, S.A.

FUNDADO EM 1924

Capital . . . . . Cr. \$ 12.300.000,00  
 Capital Realizado . . Cr. \$ 12.282.380,00  
 Fundos de Reserva . Cr. \$ 11.812.182,80

**SÉDE CENTRAL:** São Paulo -  
Rua São Bento, 341

**FILIAIS:**  
Curitiba, Rio de Janeiro e Santos.

**AGENCIAS:** Barra Mansa (Estado do Rio)—Botucatu (Estado de S. Paulo)—Cambará (Estado do Paraná)—Campinas—Cruzeiro—Jaboticabal — Jacaré — Jaú — Lorenna — Mogí das Cruzes — Mogí Mirim — Paraguassú - Pinhal - Piracicaba - Presidente Prudente - Santa Cruz do Rio Pardo - Santo André - Sertãozinho - Taubaté - Ubirama (ex-Lençóis) - (todas no Estado de São Paulo) e Agências Urbanas Central, Norte (Brás) e Oeste (Luz).

**Taxas para Contas de Depósitos**

C/C. Movimento (sem limite) Juros 3% aa  
 C/C. Limitadas (até Cr\$ 50.000,00) Juros 5% aa.  
 Prazo Fixo de 6 meses Juros 5½% aa.  
 Prazo Fixo de 12 meses Juros 6% aa.

**TODAS AS OPERAÇÕES BANCÁRIAS**

Agência em **UBIRAMA:** Rua 15 de Novembro, 779

gos e parentes da família da extinta.

### Agradecimentos

A família de Frederico Petersen agradece pro-

fundamente sensibilizada a todas as pessoas que a confortaram durante o doloroso transe, que culminou com a irreparável perda de sua inesquecível Elza.

## AVISANDO...

Deve estar na imaginação de muita gente ainda, a série de artigos «Quem Será», publicados no «O E'CO» e da autoria de *Observador*.

Foi demasiadamente curta a série, mas interessante e apreciável. Já *Observador* havia conquistado considerável número de leitores, não só curiosos para descobrir «Quem Será» mas também porque as colaborações eram originais, lítero e psicologicamente atrativas, não obstante por muitos modos nos parecessem vulgares.

Ha muito que *Observador* não escreve, privando-nos daquelas tão belas prosas acerca da pessoa de alguém.

Mas, disseram, agora, que iremos ter um novo colaborador. A sua especialidade será sobre a psicologia da personalidade, fazendo aparecer tipos volitantes, sinceros, perseverantes, preocupados, amorosos, volúveis, curiosos, indiscretos, convencidos etc.

E de preferência, passarão pela pena do novo colaborador jovens e moças. Porém se for verdade que vamos ter mesmo essa coluna, tudo será feito com arte representando personagens sem infundir ressentimentos.

Portanto, estou avisando...

## LISSER

## Aniversários

Fazem anos:

Hoje, o sr. Caetano Batistela, o sr. Angelo Ghiretti, residente em P. Prudente, e o menino Antonio Nelli, filho do sr. Americo Nelli.

Dia 3, o menino Francisco Xavier, o jovem Nestor Ciccone e o menino Mario Ceschini.

Dia 5, o sr. Paulo da Silva Coelho, o jovem Antonio Lopes Pinheiro e a sta. Luizinha Capoani.

Dia 6, o sr. David Batistella e a sta. Terezinha Conti.

Dia 7, Milton Coneglian.

Dia 8, a sra. Luiza Borim Andretto, esposa do sr. Mario Andretto, e o sr. Alcides Lorenzo Blanco.

## Itinerantes

Acha-se nesta cidade, D. Ines Brega Cordeiro, esposa do dr. Artur Cordeiro, residente em Biri-guí.

## Formatura

No Instituto Sta. Marcelina, em Botucatu, acaba de concluir o curso ginásial a senhorita Mariza Terezinha Martins Bosi, filha do sr. Gino Bosi, governador do município.

Para a festa de formatura, que se realizará no dia 8 do corrente, às 7,30 horas, recebemos a-mavel convite.

Gratos.

Diretor: Alexandre Chitto

# O E'CO

Gerente: Flavio Paccola

ANO VIII

Ubirama, 2 de DEZEMBRO de 1945

NÚMERO 398

## Dr. João Paccola Prima

MÉDICO

Clinica geral de adultos e crianças - Cirurgia - Partos

Doenças do Ouvido, Nariz e Garganta

Ex-interno por concurso do Pronto Socorro do Rio de Janeiro — Ex-interno por concurso da Maternidade do Hospital São Francisco de Assis a cargo do Dr. Aguinaga. — Ex-interno residente da Casa de Saúde São Jorge (Rio de Janeiro)

Caixa 35 — Fone, 48 — UBIRAMA — Estado de São Paulo

## Casamento

As 17 horas do dia 13 do corrente, realizar-se-á, na Igreja N. S. da Piedade, o enlace matrimonial do prof. Orlando Candido Machado, filho de D. Alice Machado, Diretor do grupo escolar «Esperança» de Oliveira, com a prenodada senhorita Cleusa Pinheiro Machado Coelho, filha do sr. Paulo do Silva Coelho.

## Anunciem neste jornal

## 20.a Secção da 7.a Zona

Comarca de Agudos  
Município de Ubirama  
Distrito de Borebí

Eu, João Olímpio de Oliveira Júnior, presidente da mesa Eleitoral deste Distrito, usando dos direitos que me conferem o Decreto-Lei 7.586 de 28-5-45, resolví designar para funcionarem como Secretárias nas Eleições a se realizarem no dia dois de Dezembro p. futuro, as senhoras dd. Ina Conti e Luzia de Aguirre Sales,

professoras primárias do Grupo Escolar de Borebí

João Olímpio de Oliveira Júnior  
Presidente

Borebí, 23 de Novembro de 1945.

## A SÍFILIS

É UMA DOENÇA GRAVÍSSIMA MUITO PERIGOSA PARA A FAMÍLIA E PARA A RAÇA. COMO UM BOM AUXILIAR NO TRATAMENTO DESSE GRANDE FLAGELO USE O

## ELIXIR DE NOGUEIRA

A SÍFILIS SE APRESENTA SOB INÚMERAS FORMAS, TAIS COMO:



REUMATISMO  
ESCRÓFULAS  
ESPINHAS  
FÍSTULAS  
ÚLCERAS  
ECZEMAS  
FERIDAS  
BARTROS  
MANCHAS

“ELIXIR DE NOGUEIRA”

CONHECIDO HÁ 65 ANOS  
VENDE-SE EM TODA PARTE.

«Medicação auxiliar no tratamento da sífilis».

Assinem Lelam e Propaguem «O E'CO»

## Nomeação de Secretários

(Edital)

Orlando Candido Machado, Presidente da 2.a Mesa Eleitoral, deste Distrito de Ubirama, torna público que nomeou para esta mesa 1.º e 2.º Secretários, respectivamente os senhores eleitores Marcelino Queiroz e José Ciccone, para as eleições que se realizarão no próximo dia 2 de dezembro do corrente ano.

Orlando Candido Machado  
Presidente da 2.a Mesa  
Eleitoral do Distrito de  
Ubirama.



## O PÃO VOSSO DE CADA DIA...

COMO O PÃO DE CADA DIA, o jornal é elemento substancial na vida do homem moderno. Para nos integrarmos perfeitamente com o mundo, em cada dia que vivemos, é imprescindível ler-se, todos os dias, um jornal que tudo informe, como o «Diario de S. Paulo». Tome uma assinatura do «Diario de S. Paulo» e ele estará todos os dias pontualmente em sua casa, comentando, informando, orientando.

## Diario de S. Paulo

PREÇO DA ASSINATURA NO INTERIOR  
ANO Cr. \$ 120,00 — SEMESTRE Cr. \$ 70,00 — TRIMESTRE Cr. \$ 40,00

Reformas e Assinaturas com o Agente local: H. Luminatti